

Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis
Band: 9 (1887)
Heft: 31

Anhang: Annoncen-Beilage zu Nr. 31 der Schweizer Frauen-Zeitung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Briefkasten der Redaktion.

Frau S. G. in B. Die Pflichttreue läßt sich nicht von heute auf morgen lernen, wie die Lektion aus einem Schulbuche, sondern sie muß wie alle Tugenden mit Fleiß und Mühe schon dem kleinen Kinde aneignen werden. Schätzen Sie sich daher glücklich, wenn Sie jemanden finden, der das bis jetzt Veräumte bei Ihrem Sohne nachholt. Sie bedürfen also nicht bloß eines Fachlehrers, sondern vielmehr eines Erziehers, der als Gesellschafter und Hausgenosse seinen bildenden Einfluß stündlich geltend machen kann.

Fr. Reg. L. in S. Ein fünfzehnjähriges, intelligentes und gesundes Mädchen kann bei richtiger Erziehung ganz wohl sein Brod verdienen, sei es mit Leistung von Hausarbeit oder mit Beschäftigung von Kindern. Machen Sie eine, wenn auch einfache, aber fräftige, gesunde Nahrung zur Bedingung und verständige, mütterliche Anleitung und Ueberwachung, so ist dies nebst freier Kost, Logis und Wäsche einer Baarentschädigung vorzuziehen.

Junge Hausmutter. Wenn Sie Fleiß, Geduld und gutes Gelingen haben und einen wohlgepflegten Gemüthsgarten zur Benutzung, so sollte es Ihnen doch nicht schwer fallen, für unerwartete Gäste einen annehmbareren Mittagstisch herzustellen.

M. B. S. Es gibt allerlei Hausverdienst und am richtigsten halten Sie sich an diejenige Arbeit, die in Ihrer Nähe zu haben ist.

M. G. M. 1. Es läßt sich nicht Alles über einen Leisr schlagen und Schulwissen allein ist noch lange keine Bildung und es ist auch nicht möglich, ein richtiges Urtheil zu fällen, wenn Sie die Menschen und die Verhältnisse nicht ganz genau kennen.

Inserate.

Mündliche Auskunft über Inserate gratis. Schriftliche Anfragen können nur gegen Einsendung von 10 Cts. in Frankomarken beantwortet werden.

Gesucht.

5332] Ein fleissiges, reinliches Mädchen, welches etwas kochen kann und die Hausgeschäfte versteht, findet in einer kleinen Familie Anstellung bei hohem Lohn. Offerten unter Ziffer 5332 befördert die Expedition d. Bl.

Gesucht.

5338] Man wünscht für eine 17-jährige Tochter aus guter Familie eine Stelle als **Stütze der Hausfrau**, bei der namentlich das Kochen erlernt werden kann. Lohn wird nicht verlangt, dagegen familiäre Behandlung.

Auskunft ertheilt Frau Stadtmann Wüger in Steckborn oder Frau Direktor Häberlin in Muri.

Gesucht:

5340] Ein Mädchen für Alles, das schon in bessern Häusern gedient hat, zu einer kleinen Familie ohne Kinder nach Grubünden. Eintritt 1. August.

Zur Beachtung.

Für ein Pensionat der französischen Schweiz wird eine kräftige und arbeitssame **Köchin** gesucht. Gute Empfehlungen sind erforderlich. Grosser Lohn. Gelegenheit zur Erlernung der französischen Sprache. — Man wende sich an das Pensionat Monney in Avenches (Kt. Waadt). [5356]

Stelle-Gesuch:

5343] Für ein junges Mädchen, das den Kindergärtnerinnenkurs und das Examen bestanden, entsprechende Anstellung. Anfragen gefl. unter Ziffer 5343 an die Expedition d. Bl.

Stelle-Gesuch.

5345] Ein starkes Mädchen, welches das Kochen und die übrigen Hausarbeiten gut versteht, sucht eine Stelle auf 1. oder 15. September. Zu erfragen bei der Expedition d. Bl.

Eine jüngere Haushälterin. gut empfohlen, erfahren in der Kinderpflege, in allen weiblichen Arbeiten und in der Küche, sucht für baldigst eine Stelle. Gefl. Offerten unter Chiffre 5346 an die Expedition d. Bl. [5346]

Avis.

Für eine Tochter aus achtbarer Familie, 18 Jahre alt, welche in den Hausgeschäften bewandert ist und das Kochen erlernt hat, wird zu ihrer weitem Ausbildung eine Stelle in ein Herrschaftshaus gesucht, wo sie Gelegenheit hätte, die französische Sprache zu erlernen und familiär gehalten wäre. Lohn wird nicht verlangt. Gefällige Offerten mit Ziffer 5347 nimmt entgegen die Expedition d. Bl. [5347]

Eine Tochter, geübte, fleissige Arbeiterin, wünscht Stelle bei einer fachkundigen **Damenschneiderin**, um sich auch im Zuschneiden auszubilden. Gefl. Offerten unter Ziffer 5348 an die Exped. [5348]

Offerte.

5349] Eine kleine Familie in Schaffhausen wäre geneigt, **zwei geistig zurückgebliebene Mädchen** im Alter von 7—10 Jahren bei sich aufzunehmen. Sorgfältige, liebevolle Pflege zugesichert und als Ersatz für die Schule gewissenhafter Unterricht. Anmeldungen unter Chiffre M N 5349 nimmt die Expedition d. Bl. entgegen.

Eine brave Tochter, die das Bügeln gelernt hat, wünscht sich eine Stelle, entweder als **Zimmermädchen** oder zu Kindern. — Gute Behandlung wird grossem Lohne vorgezogen. [5350]

Stelle-Gesuch.

5353] Eine gebildete, durchaus zuverlässige Tochter gesetzten Alters sucht zur selbständigen Leitung eines bessern Hauswesens einen zusagenden Wirkungskreis in einer guten Familie. Vorzügliche Zeugnisse stehen zu Diensten. Offerten unter Chiffre H A 5353 an die Expedition d. Bl.

Reconvalescenten

finden gute Verpflegung bei einer in der Krankenpflege theoretisch und praktisch gebildeten Dame. Ruhig gelegene kleine Villa im Aargau. Gute Aerzte. Nahe Waldspaziergänge. [5319] Adresse sub Chiffre A O an die Expedition d. Bl.

Vorhangstoffe, in- u. ausländisches Fabrikat. **Bandes & Entredeux,** eigenes Fabrikat, reichste Auswahl. [4762] **Nähmaschinen,** ganz prima, für Hand- u. Fussbetrieb. — En gros et en détail. **L. Ed. Wartmann,** St. Gallen, vis-à-vis Hôtel Stieger.

Costumes

werden elegant und unter Garantie für tadellosen Sitz schnell und billig angefertigt. Nach auswärts genügt gut sitzende Taille. — Sich empfehlend [4784] **Frau Bürge-Herzog,** Tailleurse, Härtingstrasse 17, Zürich.

Hermann Gilli

Veltliner-Weinhandlung **St. Gallen.** [5305]

Zur Acht mit der Flasche „Antifer“!

Gicht- u. Rheumatismus- Leidenden sei hiermit der edle **Pain-Expeller** mit „Antifer“ als sehr wirksames Hausmittel empfohlen.

Vorrätig in den meisten Apotheken.

5163] Garantirt waschächte, nach allerneuesten Dessins bedruckte **Mousseline-laine, Crêpe de Chine** (Anderson), **Etamine, Satinette, Damiers** und **Foulards** à 24 Cts. per Elle oder 40 Cts. per Meter, versenden in einzelnen Metern, sowie in ganzen Stücken portofrei in's Haus

Oettinger & Co., Zentralh., Zürich. P. S. Muster-Collectionen bereitwilligst franko u. neueste Modelbilder gratis.

G. H. Wunderli, Zürich

vis-à-vis der Fleischhalle **erste schweiz. Gummiwarenfabrik** liefert [4789] **alle in der Familie nöthigen Gummifabrikate** in guter u. billiger Waare.

Bernerleinwand

für Hemden, Leintücher, Kissenanzüge, Tischtücher, Servietten, Taschentücher, Hand- und Küchentücher etc. wird in beliebigen Quantitäten abgegeben von **Walter Gyga, Fabrikant** 5310] in Bleichenbach bei Langenthal. Muster stehen zu Diensten!

Vorzüglichste Qualität.

Sprüngli's PULVER-CHOCOLADE

Bequemste Zubereitung.

In allen bedeutenderen Conditoreien, Spezereien etc. erhältlich. [5328]

Haushaltungsschule Bischofszell.

Beginn des nächsten Vierteljahrskurses (H 1296 G) **3. Oktober.** [5355]

DIE BESTE CHOCOLADE

LIEFERANT **S. M. DES KÖNIGS** **ITALIEN**

A. MAESTRANI **ST. GALLEN.**

Zuschneidekurs für Damen.

5335] Die Vertreterin des **Lehrinstitutes für wissenschaftliche Zuschneidekunst** (nach amerikanischem System) in Berlin beehrt sich, den Damen von **St. Gallen und Umgebung** anzuzeigen, dass sie in 14 Tagen einen zweiten Lehrkurs eröffnet. Jede Dame erlernt unter Garantie in leichten Lektionen das Massnehmen, Zeichnen und Zuschneiden jedes Kleidungsstückes für Damen und Kinder, so dass es in vollendeter Weise sitzt. Jede erhält den Unterricht einzeln für sich, was ihr ermöglicht, die Tagesstunden beliebig zu wählen, und täglich Schülerinnen aufgenommen werden können.

Jede Hausfrau und Tochter, besonders Schneiderinnen, sollten sich bemühen, dieses vorzügliche, leicht fassliche System, das in ganz kurzer Zeit beherrscht sein kann, sich anzueignen.

Preis des Unterrichtes, inkl. Instrumente Fr. 35. Nach Wunsch auch Privatunterricht im eigenen Hause.

Wegen ferneren Einzelheiten, Prospekten etc. beliebe man sich zu wenden an **Fr. Jos. Hug, Frauenfeld.**

Fritsch's Haar-Regenerator gibt **grauen Haaren** ihre **ursprüngliche Farbe** wieder, ist **absolut unschädlich**, ersetzt jedes andere Färbemittel vollständig und kostet **nur Fr. 2. 50**, statt Fr. 4 und Fr. 8. Man verlange auf den Flacons die Worte: **A. Fritsch.** Zu haben bei (H 1856 Q) [5188] **J. R. Weniger, Coiffeur, Speisergasse 17, St. Gallen.**

Buxkins, Kammgarne und Halblein für Herren- u. Knabenkleider (garantirt reine Wolle), decatirt und nadelfertig, 130—140 cm. breit à **Fr. 1. 95** per Elle oder Fr. 3. 25 per Meter, bis zu den schwersten Qualitäten à **Fr. 4. 75** per Elle, versenden in einzelnen Metern, sowie in ganzen Stücken portofrei in's Haus [5159]

Oettinger & Co., Centralh., Zürich. P. S. Muster-Collectionen bereitwilligst franko u. neueste Modelbilder gratis.

Pension und Restauration Schloss Risegg

5 Minuten oberhalb der Bahnstation **Staad bei Rorschach.** Prachtvolle Aussicht auf das Bodensee-Panorama. Von Weinbergen und grossem Obstpark umgebener, ruhiger, angenehmer Aufenthalt. Komfortable Zimmer, Bade-einrichtung. Morgens und Abends frische Kuhmilch. [5249] Pension mit voller Verpflegung je nach Auswahl der Zimmer 4—6 Fr. **Post und Telegraph in Staad.** Der Besitzer: **Steiner-Bucher.**

Goldene Medaille: Weltausstellung Antwerpen 1885.

CHOCOLAT



SUCHARD 4785 **NEUCHÂTEL (SUISSE)**



Illustrierte Preis-Conrante sende franko über beste [5351] **Petrol-Koch-Apparate** nebst passendem **Kochgeschirr** in grösster Auswahl **B. Huber-Hotz,** Grossmünsterplatz 6 — **Zürich.**

MAGGI'S

Suppen- und Speisewürzen (Bouillon-Extrakte) ermöglichen die grössten Ersparnisse, machen die einfachsten Speisen zu einem wirklichen Tafelgenuss. Momentane Herstellung ohne jede andere Zugabe einer **unvergleichlich** kräftigen Fleischbrühe durch einen kleinen Zusatz davon zu heissem Wasser. Purum — für reine Kraftbrühe; fines herbes — vornehmlich zu Würze und zu bouillon à la julienne; concentré de truffes du Périgord — hochfeine Saucenwürze. — **Feine Suppenmehle.** Kombinationen der besten Hülsenfrüchte mit andern Suppeneinlagen, wie Grünerbs mit Grünzeug, Golderbs mit Reis u. a. **Leguminosen.** Einziges Produkt mit vollständig gesprengten Zellen. — Zu haben in allen bessern Colonial-, Delicatesswaaren- und Droguerie-Geschäften. (M 5815 Z) [5283]

== Stahlbad Knutwil. ==

Bahnstation Sursee (Kanton Luzern).

Eröffnung 1. Mai 1887.

Erdige Stahlquelle von bewährter ausgezeichneter Wirkung bei allen Schwächeständen. Schöne Lage, prächtige Gartenanlagen. Aufmerksame Bedienung. Billige Preise. Kurarzt **D. V. Troller.** [5134]

Es empfiehlt sich bestens

Frau Wittwe Troller-Brunner.

Wasserheilanstalt Buchenthal

(Ct. St. Gallen.)

Hydrotherapie, Elektrotherapie, Heilgymnastik, Massage, Diätikuren (Oertel's Entfettungskuren), Elektrische Bäder, Wellen-, Fluss- und Schwimmbäder.

5113] Ausführliche Prospekte gratis. (M 176 G)

Kurarzt: **Dr. H. Wollensack,**

früher langjähriger Assistenzarzt des Prof. **Winternitz** in Wien.

Mineralbad Andeer.

1000 M. ü. M. Kt. Graubünden. Splügenstrasse.

5267] Eisenhaltige Gypstherme für Brust- und Magenranke. Neu eingerichtete Eisenmoorbäder bei Schwächeständen. Reizende Ausflüge und Waldpartien in der Nähe (Viamala, Roffia, Piz Beverin etc.). (O F 4873)

Post- und Telegraphenbüro im Hause. Pensionspreis Fr. 5. Zimmer von Fr. 1 an. — Kurarzt: **Charles Contat.** [5267]

Wittwe Fravi.

SOOLBAD RHEINFELDEN

Rheinsoolbad. — Hôtel des Salines.

Herrliche Lage am Rhein. Bedeutend vergrößert und für diese Saison neu installiert. Illustrierter Prospectus gratis. (H 1576 Q) [5132]

J. V. Dietschy.

Töchter-Institut zum rothen Haus

in Verbindung mit der

Kunst- & Frauenarbeitschule Reutlingen (Württemb.)

Beginn des nächsten Kurses: **15. August.**

5336] Gründlicher Unterricht in Sprachen, Musik, Zeichnen, Malen, wissenschaftlichen Fächern und allen Arbeits- und Haushaltungskursen. (Französische, englische und italienische Konversation.) Sorgfältige Erziehung und liebevolle Pflege. Freundliches Familienleben auf christlicher Grundlage. — Schöne, gesunde Lage. Für ausschliessliche Arbeitsschülerinnen ermässigte Pensionspreise.

Zu näherer Auskunft sind gerne bereit die Herren Oberkonsistorialrath Dr. v. Burk, Stuttgart; Dekan Stirm, Reutlingen; Frau Professor Weber, Tübingen; HH. Ständerath Zweifel und Oberstlieutenant Gallat, Glarus; Landrath Pfeiffer, Pfarrer Pfeiffer und Fabrikinspektor Dr. Schuler, Mollis, Glarus; H. Eidenbenz, Rämistrasse, Stadelhofen, Zürich; sowie Eltern von Zöglingen.

Prospekte durch die Vorsteherin: **Frl. Beglinger.**

Bernerleinwand, anerkannt schönstes und solidestes Fabrikat, glatt und faconirt, in jeder Breite und Qualität, zu **Originalfabrikpreisen.** (H 3274 Z) [5341]

Mz. Nordmann, 12 Löwenstrasse, Zürich.

Muster-Collectionen auf Verlangen franko zur Einsicht.

Billigste Ausschussdecken.

Wolldecken, feiner und hochfeiner Qualität, in weiss

und farbig und in jeder Grösse (kleiner Fehler wegen zurückgestellt), werden **30% = Fr. 3-9 unter courantem Preis als Ausschuss erlassen.**

Schwere Decken in grau und braun (auch für Vieh- und Pferdedecken verwendbar) werden für Fr. 2. 80 bis Fr. 9. 80 erlassen, letztere wiegen in der Grösse von 110¹/₂ bis nahezu 6 Pfund. [4806]

H. Brupbacher, Fabrikdepôt, Zürich.

5352] Ein seit 30 Jahren bestehendes, bestrenommiertes, grösseres **Modengeschäft** in **Zürich**, mit feiner, sicherer Kundschaft, ist **billig zu verkaufen.**

Offerten an die Expedition d. Bl. unter Chiffre G L 5352.

Grosse Ersparniss mit Pearson's ächtem Schnellwascher.



5101] Der Apparat leistet so viel als 6 Wäscherinnen und kann von einem Kinde gedreht werden! 16 Hemden rein gewaschen in 15 Minuten, und zwar ohne Vorwaschen. Absolute Schonung der Wäsche; keine wunden Hände mehr. Lieferung unter Garantie. Die feinsten Referenzen zu Diensten. Prospekte gratis.

Dépôt bei:

A. Füllemann, 17 Speisergasse, St. Gallen.

Alleiniger Vertreter: **Eduard Wirz**, 113 Gartenstrasse, Basel.

Kleiderfärberei

und

[5317]

Chemische Waschanstalt

Gerbergasse 57 **G. A. GEIPEL** Greifengasse 20

— **Basel.** —

Chemische Reinigung oder Umfärben von **Herren- und Damen-Kleidern** in schöner und schneller Ausführung.

Reinigung von **Bettdecken, Teppichen, Vorhängen** etc.

Wäscherei und Appretur für Gardinen etc.

Aufträge von **Auswärts** werden prompt besorgt.

Kochschule zum Erni-Haus

Zeltweg 5 **Zürich** Zeltweg 5.

Hiermit zeigen den geehrten Damen ergebenst an, dass der erste Herbstkurs am **22. August** i. J. beginnt. Sehr günstig, um das Einmachen der Früchte zu erlernen. (O F 5344) [5354]

Frau Engelberger-Meyer.



Goldene Medaille Paris 1884.

Goldene Medaille Antwerpen 1885.

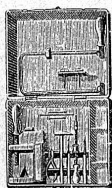
[4292]

Spécialité de Chocolat à la Noisette.

Grösstes Bettwaarenlager der Zentralschweiz!

Gegründet — **J. F. Zwahlen, Thun.** — 1866

Versende **franko**, gut verpackt, durch die ganze Schweiz gegen Postnachnahme ein **zweischläufiges Deckbett** mit bestem Ritt und 7 Pfund chinesischen Flaumfedern (Rupf), beste Sorte Fr. 22, mit grossem Hauptkissen Fr. 30. Sehr guter Halblaum pfundweise Fr. 2. 20. Zweischläufige Flaumdeckbetten mit 5 Pfund feinem Flaum Fr. 31. [4800]



C. Sprecher, z. „Schlössli“, St. Gallen.

Spezialität in Laubsägeartikeln

(einzeln oder in Kistchen und auf Brettern zusammengestellt).

Gut assortirtes Lager in schönem tadellosen Holz verschiedener Arten, sowie fertige Holzleisten in Ahorn und Nussbaum. [4799]

Grösste Auswahl in den neuesten Vorlagen
Preislisten und Kataloge gratis.